

501321-2026 - Mise en concurrence

Pologne – Travaux de construction d'exploitations minières – „Robota budowlana – uzyskanie funkcjonalności materiałowo-zjazdowej Szybu GRZEGORZ, etapu II budowy dla Południowego Koncernu Węglowego S.A. – Zakład Górniczy Sobieski”

OJ S 137/2026 20/07/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire - Avis de changement

Travaux

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

Adresse électronique: zakupy@pkw-sa.pl

Activité de l'entité adjudicatrice: Prospection ou extraction de charbon ou d'autres combustibles solides

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: „Robota budowlana – uzyskanie funkcjonalności materiałowo-zjazdowej Szybu GRZEGORZ, etapu II budowy dla Południowego Koncernu Węglowego S.A. – Zakład Górniczy Sobieski”

Description: Szczegółowy opis przedmiotu Zamówienia został określony w załączniku nr 5 do SWZ.

Identifiant de la procédure: f56e8509-1bf9-466b-9bff-f01cbc9a64f1

Identifiant interne: PZP/ISI/00173/2026

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45254100 Travaux de construction d'exploitations minières

Nomenclature complémentaire (cpv): 45220000 Ouvrages d'art et de génie civil, 45221230

Puits, 45300000 Travaux d'équipement du bâtiment, 45315000 Travaux d'installation de chauffage électrique et d'autres équipements électriques de bâtiment, 42141410 Treuils

2.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: Miejsce: Południowy Koncern Węglowy S.A. • Zakład Górniczy Sobieski, Szyb Grzegorz nr działki 4067, ul. Grzegorza, 43-600 Jaworzno Szczegółowe zasady realizacji przedmiotu zamówienia zawarte są w Projekcie umowy stanowiącym załącznik nr 6a - 6b do SWZ.

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: WARUNKI UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU ORAZ PODMIOTOWE ŚRODKI DOWODOWE NA POTWIERDZENIE SPEŁNIENIA WARUNKÓW UDZIAŁU zgodnie z pkt. 4 oraz 5.2. SWZ, PRZEDMIOTOWE ŚRODKI DOWODOWE - WYMAGANIA DOTYCZĄCE PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA ORAZ DOKUMENTY I

OŚWIADCZENIA NA POTWIERDZENIE SPEŁNIENIA TYCH WYMAGAŃ (składane wraz z ofertą) zgodnie z pkt. 6 SWZ.

Base juridique:

Directive 2014/25/UE

2.1.5. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Nombre maximal de lots pour lesquels un soumissionnaire peut présenter une offre: 2

Conditions du marché:

Nombre maximal de lots pouvant être attribués à un soumissionnaire: 2

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Avis

Participation à une organisation criminelle: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Corruption: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Fraude: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Infractions terroristes ou infractions liées aux activités terroristes: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Blanchiment de capitaux ou financement du terrorisme: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ oraz informacje z Centralnego Rejestru Beneficjentów Rzeczywistych w zakresie art. 108 ust. 2 PZP – składa informację z odpowiedniego rejestru albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dokument wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, określający jego beneficjentów rzeczywistych.

Travail des enfants et autres formes de traite des êtres humains: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Manquement à l'obligation relative au paiement d'impôts et taxes: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Manquement à l'obligation relative au paiement de cotisations de sécurité sociale: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Manquement aux obligations dans le domaine du droit du travail: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Association directe ou indirecte à la préparation de cette procédure de passation de marché: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ

Accords avec d'autres opérateurs économiques en vue de fausser la concurrence: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 PZP - Oświadczenie Wykonawcy - JEDZ oraz oświadczenie Wykonawcy, w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5 PZP, o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz.U. z 2023 r. poz. 1689 z późn. zm.), z innym Wykonawcą, który złożył odrębną ofertę, ofertę częściową lub wniosek o dopuszczenie do udziału w Postępowaniu, albo oświadczenia o przynależności do tej samej grupy kapitałowej wraz z dokumentami lub informacjami potwierdzającymi przygotowanie oferty, oferty częściowej lub wniosku o dopuszczenie do udziału w Postępowaniu niezależnie od innego Wykonawcy należącego do tej samej grupy kapitałowej.

Manquement à des obligations liées à des motifs d'exclusion purement nationaux:

Wykonawca wraz z ofertą składa oświadczenie dotyczące art. 7 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2025 r. poz. 514), zwaną dalej „Ustawą Nr 835” i art. 5k Rozporządzenia Rady (UE) nr 2022/576 z dnia 8

kwietnia 2022 r. w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie, zwanego dalej „Rozporządzeniem 2022/576”. W przypadku wspólnego ubiegania się o zamówienie przez Wykonawców oświadczenie składa każdy z Wykonawców wspólnie ubiegających się o zamówienie. W przypadku Wykonawcy, który powołuje się na zasoby innych podmiotów oświadczenie składa każdy z tych podmiotów.

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: 1 - Robota budowlana - budowa budynku maszyn wyciągowych wraz z dostawą, montażem i uruchomieniem maszyn wyciągowych dla Zakładu Górniczego Sobieski.

Description: Szczegółowy opis przedmiotu Zamówienia został określony w załączniku nr 5 do SWZ.

Identifiant interne: Część nr 1

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45254100 Travaux de construction d'exploitations minières

Nomenclature complémentaire (cpv): 45220000 Ouvrages d'art et de génie civil, 45221230

Puits, 45300000 Travaux d'équipement du bâtiment, 45315000 Travaux d'installation de chauffage électrique et d'autres équipements électriques de bâtiment, 42141410 Treuils

5.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: b) Miejsce: Południowy Koncern Węglowy S.A. • Zakład Górniczy Sobieski, Szyb Grzegorz nr działki 4067, ul. Grzegorza, 43-600 Jaworzno

Szczegółowe zasady realizacji przedmiotu zamówienia zawarte są w Projekcie umowy stanowiącym załącznik nr 6a i 6b do SWZ.

5.1.3. Durée estimée

Durée: 27 Mois

5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 0

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Pas encore connues

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: • Dla części nr 1 zamówienia: Wykonawca rozpocznie realizację Przedmiotu Umowy od dnia zawarcia umowy Wykonawca zrealizuje przedmiot umowy do 27 miesięcy od daty protokolarnego przekazania terenu robót Wykonawcy przez Zamawiającego. Przekazanie terenu robót Wykonawcy nastąpi nie później niż do dnia 31.08.2027r.

5.1.9. Critères de sélection

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Description: Cena brutto oferty - 100%

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais

Adresse des documents de marché: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) No 910/2014] est requis(e)

Variantes: Non autorisée

Description de la garantie financière: Część nr 1: 500 000,00 zł (słownie: pięćset tysięcy złotych);

Date limite de réception des offres: 24/08/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Durée de validité des offres: 120 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 24/08/2026 12:30:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Lieu: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Nie dotyczy

Arrangement financier: Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie za wykonanie usługi przelewem w terminie 60 dni od daty otrzymania prawidłowo wystawionej faktury.

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Description des délais d'introduction des procédures de recours: art. 515 PZP

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

Organisation qui traite les offres: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

5.1. Lot: LOT-0002

Titre: 2 - Robota budowlana – budowa budynku nadszybia, wieży szybowej, elementów górniczego wyciągu szybowego i infrastruktury powierzchniowej szybu „Grzegorz” wraz z dostawą, montażem i uruchomieniem dla Zakładu Górniczego Sobieski.

Description: Szczegółowy opis przedmiotu Zamówienia został określony w załączniku nr 5 do SWZ.

Identifiant interne: Część nr 2

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45254100 Travaux de construction d'exploitations minières

Nomenclature complémentaire (cpv): 45220000 Ouvrages d'art et de génie civil, 45221230

Puits, 45300000 Travaux d'équipement du bâtiment, 45315000 Travaux d'installation de chauffage électrique et d'autres équipements électriques de bâtiment, 42141410 Treuils

5.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: b) Miejsce: Południowy Koncern Węglowy S.A. • Zakład Górniczy Sobieski, Szyb Grzegorz nr działki 4067, ul. Grzegorza, 43-600 Jaworzno

Szczegółowe zasady realizacji przedmiotu zamówienia zawarte są w Projekcie umowy stanowiącym załącznik nr 6 do SWZ.

5.1.3. Durée estimée

Durée: 20 Mois

5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 0

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Pas encore connues

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: • Dla części nr 2 zamówienia Wykonawca rozpocznie realizację Przedmiotu Umowy od dnia zawarcia umowy Wykonawca zrealizuje przedmiot umowy do 20 miesięcy od daty protokolarnego przekazania terenu budowy Wykonawcy przez Zamawiającego Przekazanie terenu budowy Wykonawcy nastąpi nie później niż do dnia 25.03.2028r

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Description: Cena brutto oferty - 100%

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais
Adresse des documents de marché: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) No 910/2014] est requis(e)

Variantes: Non autorisée

Description de la garantie financière: Część nr 2: 1 000 000,00 zł (słownie: jeden milion złotych);

Date limite de réception des offres: 24/08/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Durée de validité des offres: 120 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 24/08/2026 12:30:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Lieu: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Nie dotyczy

Arrangement financier: Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie za wykonanie usługi przelewem w terminie 60 dni od daty otrzymania prawidłowo wystawionej faktury.

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Description des délais d'introduction des procédures de recours: art. 515 PZP

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

Organisation qui traite les offres: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.

8. Organisations

8.1. ORG-0011

Nom officiel: URZĄD ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

Numéro d'enregistrement: 5262239325

Département: Krajowa Izba Odwoławcza

Adresse postale: ul. Postępu 17a
Ville: Warszawa
Code postal: 02-676
Subdivision pays (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Pays: Pologne
Point de contact: PREZES KRAJOWEJ IZBY ODWOŁAWCZEJ
Adresse électronique: odwolania@uzp.gov.pl
Téléphone: 224587801
Adresse internet: <https://www.uzp.gov.pl>
Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://www.uzp.gov.pl>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours
Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

8.1. ORG-0012

Nom officiel: POŁUDNIOWY KONCERN WĘGLOWY S.A.
Numéro d'enregistrement: 6321880539
Adresse postale: ul. Grunwaldzka 37
Ville: Jaworzno
Code postal: 43-600
Subdivision pays (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)
Pays: Pologne
Point de contact: Zespół Zakupów
Adresse électronique: zakupy@pkw-sa.pl
Téléphone: 326185000
Adresse internet: <https://www.pkw-sa.pl>
Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://platformazakupowa-pkw.carthena.pl/>
Profil de l'acheteur: <https://www.pkw-sa.pl>

Rôles de cette organisation:

Acheteur
Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché
Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures
Organisation qui traite les offres

8.1. ORG-0000

Nom officiel: Publications Office of the European Union
Numéro d'enregistrement: PUBL
Ville: Luxembourg
Code postal: 2417
Subdivision pays (NUTS): Luxembourg (LU000)
Pays: Luxembourg
Adresse électronique: ted@publications.europa.eu
Téléphone: +352 29291
Adresse internet: <https://op.europa.eu>

Rôles de cette organisation:

TED eSender

10. Changement

Version de l'avis antérieur à modifier

:

407878-2026

Principale raison du changement

:

Mise à jour d'informations

Description

:

Zmiana terminu składania i otwarcia ofert

10.1. Changement

Identifiant de la section: LOT-0001

Identifiant de la section: LOT-0002

Description des changements: Zmiana terminu składania i otwarcia ofert

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 135ecdae-fa39-4c9f-ba84-881abc567295 - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 17

Date d'envoi de l'avis: 17/07/2026 10:57:53 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais

Numéro de publication de l'avis: 501321-2026

Numéro de publication au JO S: 137/2026

Date de publication: 20/07/2026